

## **Decreto federale sul finanziamento di contributi per il sostegno alle associazioni mantello della formazione continua negli anni 2013–2016**

dell'11 settembre 2012

---

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,*

visto l'articolo 167 della Costituzione federale<sup>1</sup>;  
visto l'articolo 4 della legge federale del 16 marzo 2012<sup>2</sup> sul sostegno alle  
associazioni mantello della formazione continua;

visto il messaggio del Consiglio federale del 22 febbraio 2012<sup>3</sup>,

*decreta:*

### **Art. 1**

Per gli anni 2013–2016 è stanziato un limite di spesa di 3,6 milioni di franchi per il finanziamento di contributi per il sostegno alle associazioni mantello della formazione continua.

### **Art. 2**

Il presente decreto non sottostà a referendum.

Consiglio degli Stati, 14 giugno 2012

Il presidente: Hans Altherr  
Il segretario: Philippe Schwab

Consiglio nazionale, 11 settembre 2012

Il presidente: Hansjörg Walter  
Il segretario: Pierre-Hervé Freléchoz

<sup>1</sup> RS 101

<sup>2</sup> RS 412.11; RU 2012 1469

<sup>3</sup> FF 2012 2727

